

خسارت سفر نابخردانه پلوسی به تایوان باید مهار شود!

نویسنده: هیئت تحریریه واشنگتن پست

هیئت تحریریه واشنگتن پست در یادداشتی سفر نانسو پلوسی به تایوان را اینگونه تحلیل کردند: «سیاست خارجی موفق، اصول عالی را با اجرای هوشمندانه و به موقع ترکیب می‌کند. دیدار روز سه شنبه برای نشان دادن همبستگی با تایوان از سوی نانسو پلوسی، رئیس مجلس نمایندگان آمریکا، سیاستی هوشمندانه اما به موقع نبود. واکنش قابل پیش‌بینی چین - که تایوان را استانی سرگردان می‌داند - همچنان در جریان است و چنانچه می‌بینیم، تمرین‌های تحریک‌آمیز آتش‌زای دریایی در آب‌های سرزمینی جزیره پس از پایان سفر خانم پلوسی، همچنان ادامه دارد. رئیس‌جمهور بایدن، باید آسیب‌های کوتاه‌مدت را محدود کند و با افزایش احتمالی فشار بلندمدت چین بر تایوان مقابله نماید.»

البته ما با حمایت قاطع خانم پلوسی از تایوان دموکراتیک، محکومیت دیکتاتوری کمونیستی چین و اعتقاد او (همان‌طور که او در مقاله‌ای برای واشنگتن پست بیان کرد) شریک هستیم، زیرا

ضروری است که آمریکا و متحدانش، بدانند که ما هرگز تسلیم مستبدان نمی‌شویم. آنچه ما درک نمی‌کنیم، اصرار او برای نشان دادن حمایت خود به این طریق و در این زمان، علیرغم هشدارهای یکی از رئیس‌جمهورهای حزب دموکرات مبنی بر نا به سامان بودن وضعیت ژئوپلیتیک است. هرچند که خانم پلوسی ۸۲ ساله، خواهان برگزاری یک رویداد مهم برای دوران خود، به‌عنوان سخنران است، آن هم قبل از اینکه پیروزی احتمالی جمهوری خواه در نوامبر به اوضاع تایوان خاتمه بخشد و در زمانی که رئیس‌جمهور چین، شی جین‌پینگ، سومین دوره ریاست جمهوری خود را تنظیم می‌کند، امری عاقلانه نبود. مسلماً خود آقای بایدن با افشای این واقعیت که «ارتش» با سفر خانم پلوسی مخالف بود، وضعیت را به اشتباه مدیریت کرد. این اشتباه، کار را برای خانم پلوسی دشوارتر کرد تا بدون از دست دادن وجه خود، برنامه‌هایش را تغییر دهد. مهم‌تر از این، برای آقای شی دشوارتر است که وقتی تصمیم به رفتن گرفت، پاسخ خود را افزایش نداد. بسیار



را در شرق تایوان، مستقر کرده است. ایالات متحده، هرگز نباید اصول خود را قربانی تهدیدات چین کند. دلایل بیشتری برای آماده‌سازی دقیق مکانی و زمانی برای مقابله با چین، وجود داشت اما به لطف خانم پلوسی، دولت بایدن خود را مجبور به واکنش و بداهه می‌بیند.
مترجم: محمد ربیعی

رئیس‌جمهور تایوان از دانشگاه کورنل آغاز شد و تا زمانی که دولت کلینتون، استقرار نیروی دریایی بازدارنده عظیمی را آغاز کرد، تسهیل نشد و در نهایت، چین عقب‌نشینی کرد. دولت بایدن، اکنون در موقعیتی قرار دارد که باید امیدوار باشد تا بتواند به طور مشابه، صلح و تمامیت ارضی تایوان را در برابر چین - که بسیار قوی‌تر از ربع قرن پیش شده است - حفظ کند. مقامات ایالات متحده و خانم پلوسی، اعلام کرده‌اند که سفر وی به معنای تغییری در سیاست چین به‌عنوان چین واحد نیست، اما در حالت بازدارنده، رئیس‌جمهور، یک گروه حامل

بہتر است که رئیس‌جمهور به خانم پلوسی به‌طور خصوصی، شخصی و صریح، گفته باشد که این کار را نکنند. در حال حاضر، اولویت اصلی ایالات متحده، جنگ روسیه در اوکراین و پیامدهای همراه آن در بازارهای جهانی غذا و انرژی است. دولت بایدن از عهده هرگونه بحرانی برنمی‌آید، چه برسد به تکرار بحران تنگه تایوان (۱۹۹۵-۱۹۹۶) که بسیاری از آمریکایی‌ها، آن را فراموش کرده‌اند؛ این بحران، هشت ماه و دو روز طول کشید. بحران تنگه تایوان در اواسط سال ۱۹۹۵ با شلیک موشک‌های چینی به سمت تایوان، در تلافی یک حرکت نمادین از بازدید